



Bärenreiter Praha

PROVOZOVACÍ SMLOUVA mezi

Bärenreiter Praha s.r.o.,
se sídlem nám. Jiřího z Poděbrad 112/19, Praha 3, 130 00
IČ: 40527352, DIČ CZ40527352
Obchodní společnost zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C., vložka 28787
zastoupeným jednatelem **Lukášem Ptákem**
(dále jen: „*nakladatelství*“)

a

Slovenským národním divadlem
se sídlem Pribinova 17, 819 01 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 164 763, DIČ/IČ DPH: SK 2020829954
státní příspěvkovou organizací,
zastoupenou ředitelem Opery SND **Slavomírem Jakubkem**
(dále jen „*divadelní provozovatel*“) na straně druhé

se uzavírá následující smlouva

§ 1 Předmět smlouvy

Nakladatelství poskytuje divadelnímu provozovateli nevýhradní právo
na provedení díla: **Cavalleria rusticana**
hudba: **Pietro Mascagni**, text: **Giovanni Targioni-Tozzetti a Guido Menasci**
v úpravě / revizi:
v jazyce **italském v Bratislavě (Slovenské národné divadlo)**

§ 2 Provozovací materiál

1. Provozovací materiál byl nakladatelstvím dodán již před podpisem této smlouvy.
2. Provozovací materiál je přenechán divadelnímu provozovateli k užívání za nájemné (úložné), přičemž divadelní provozovatel hradí i poštovné a výdaje za obal.
3. Divadelní provozovatel není oprávněn provozovací materiál přenechat k užívání jiné osobě, a to ani bezplatně. Toto ustanovení neplatí v odůvodněné a přiměřené míře pro přenechání části materiálu výkonným umělcům za účelem nastudování díla.
4. Divadelní provozovatel není oprávněn z provozovacího materiálu pořizovat jakékoli kopie či opisy pro potřeby vlastní či třetích osob. Pokud bude nutno pořídit kopii pro vlastní provozní potřebu divadelního provozovatele, je divadelní provozovatel povinen si vyžádat souhlas nakladatelství. Divadelní provozovatel je povinen zajistit dodržení této povinnosti i ze strany výkonných umělců či případných jiných osob, jimž k provozovacímu materiálu umožní přístup.
5. Veškerý materiál je nutno vrátit nakladatelství v neporušeném stavu, na vlastní náklady a riziko a **to do 30 (třiceti) dnů po vypršení smlouvy**. Případně ztracené nebo velmi poškozené materiály je divadelní provozovatel povinen uhradit.
6. Za překročení lhůty pro vrácení materiálu se vyúčtuje dodatečný poplatek ve výši **50,- EUR (slovy: padesát euro)** za každý započatý měsíc prodloužení.

§ 3 Úhrada za materiál

1. Za pronájem materiálu na období **od 01.09.2018 do 30.06.2019 bez uskutečněního provedení (úložné)** zaplatí divadelní provozovatel nakladatelství nájemné ve výši: **230,- EUR** (slovy: dvě stě třicet Euro).
2. Nakladatelství vyfakturuje divadelnímu provozovateli úhradu za materiál (úložné) ve smyslu § 3 odst. 1 této smlouvy **po nabytí účinnosti této smlouvy**, se splatností do 30 (třiceti) dnů od vystavení a doručení faktury divadelnímu provozovateli.
3. Platba bude provedena, nestanoví-li faktura vystavená nakladatelstvím jinak, v EURO, a to ve prospěch účtu nakladatelství uvedeného na faktuře.
4. V případě prodloužení divadelního provozovatele s plněním jeho peněžité povinnosti podle této smlouvy, které by přesáhlo 30 (třicet) dní, vzniká nakladatelství právo na úhradu smluvního úroku z prodloužení ve výši **0,6% (nula celých šest desetin procenta)** za každý započatý kalendářní měsíc prodloužení. Povinnost divadelního provozovatele k úhradě případné škody vzniklé prodloužením není tímto dotčena. Toto ustanovení nabývá účinnosti dnem nabytí účinnosti této smlouvy.
5. Případnou DPH odvede divadelní provozovatel na vlastní náklady na Slovensku.

§ 4 Trvání smlouvy

1. Smlouva se uzavírá s platností do **30. 06. 2019**.
2. Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) exemplářích s platností originálu, po jednom (1) pro každou smluvní stranu.

§ 5 Sjedenání smlouvy

1. Nakladatelstvím zaslaná nepodepsaná nabídka smlouvy je pro něj nezávazná. Smlouva je uzavřena teprve tehdy, když:
 - a) mezi přítomnými osobami je oběma stranami podepsána.
 - b) mezi nepřítomnými osobami je po vzájemném doručení vyhotovené smlouvy její podepsané vyhotovení jak v rukou divadelního provozovatele, tak u nakladatelství.
2. Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem následujícím po dni zveřejnění smlouvy podle osobitného předpisu (zákon č. 211 / 2000 Z. z.).

§ 6 Okamžité vypovězení smlouvy a náhrada škody

Poruší-li jedna smluvní strana hrubě své povinnosti vyplývající z této smlouvy je poškozená strana v tomto případě oprávněna smlouvu okamžitě vypovědět.

§ 7 Místo plnění a soudní příslušnost

1. Místo zákonného plnění a soudní příslušnost je pro obě strany sídlo nakladatelství, Praha.
2. Pro případ, že občanskoprávní vztah vzniklý touto smlouvou je vztahem s mezinárodním prvkem, zvolily si jeho strany české právo, jímž se má vzájemný vztah řídit.

§ 8 Změny a doplňky

Změny a doplňky této smlouvy jsou platné pouze v písemné formě.

V Bratislavě, dne

V Praze, dne

Podpis zástupce divadelního provozovatele:

Podpis zástupce nakladatelství:

.....
ředitel Opery SND Slavomír Jakubek

.....
jednatel Lukáš Pták